

Distr. GENERAL

TRANS/WP.24/2000/4 23 June 2000

RUSSIAN

Original: ENGLISH

#### ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Рабочая группа по комбинированным перевозкам (Тридцать четвертая сессия, 4-6 сентября 2000 года, пункт 3 d) повестки дня)

# <u>ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ОРГАНОВ ЕЭК ООН И ДРУГИХ ОРГАНИЗАЦИЙ,</u> <u>ПРЕДСТАВЛЯЮЩАЯ ИНТЕРЕС ДЛЯ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ</u>

#### Другие организации

## <u>Передано Комитетом Организации сотрудничества</u> <u>железных дорог (ОСЖД)</u>

- А. УЛУЧШЕНИЕ ОРГАНИЗАЦИИ МЕЖДУНАРОДНЫХ ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНЫХ ПЕРЕВОЗОК ПО ТРАНСПОРТНЫМ КОРИДОРАМ В 1999 ГОДУ
- 1. По коридору № 1 ОСЖД был подготовлен вопросник по параметрам транспортного коридора. Полученная информация позволит определить экономическую эффективность коридора, его конкурентоспособность, а также уточнить техническую оснащенность участков железных дорог в каждой стране, по территории которых проходит данный коридор.

- 2. В сентябре 1999 года в Алматы (Республика Казахстан) состоялось первое заседание Рабочей группы по использованию маршрута Ляньюнган Алашанькоу (КНР) Дружба Астана Пресногорьковская (Казахстан) Екатеринбург Москва (Россия) Минск Брест (Беларусь) Варшава (Польша) Берлин (Германия) Западная Европа (Северного коридора Трансазиатской железнодорожной магистрали).
- 3. По коридорам № 3 и 5 ОСЖД в Астане в 1999 году был подписан меморандум о взаимопонимании.
- 4. По коридору № 3 ОСЖД меморандум подписан всеми участниками данного направления.
- 5. По коридору № 5 ОСЖД меморандум подписан всеми участниками, кроме Азербайджана и Грузии. Мы просили этих двух членов ОСЖД ускорить процесс подписания ими меморандума.
- 6. Участники транспортных коридоров № 3 и 5 ОСЖД, подписавшие меморандум о взаимопонимании, решили в дальнейшем проводить работы по конкретизации и осуществлению совместного плана действий на двусторонней основе.
- 7. В 1999 году не удалось завершить в полном объеме работы по проблемам развития и функционирования транспортного коридора Европа Кавказ Азия, так как ряд участников разработки темы не представили ведущему исполнителю всей необходимой информации, особенно в части, касающейся проблем взаимодействия железнодорожного и морского транспорта. Очередную встречу экспертов намечается провести в Одессе 17-19 мая 2000 года.
- 8. По коридору № 13 ОСЖД (Первый критский коридор) был рассмотрен проект заключительного отчета. С учетом поступивших от участников разработки дополнительных данных и замечаний подготавливается заключительный отчет в виде "Белой книги".

# В. РАЗРАБОТКА СОГЛАСОВАННОЙ ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНОЙ ТРАНСПОРТНОЙ ПОЛИТИКИ ОСЖД

9. По отдельным составляющим элементам транспортной политики проводится сбор документов и данных для комплексного изучения соответствующих вопросов. При этом будут также изучены директивы ЕС и законы стран – членов ОСЖД по транспортной

политике, предложения по уточнению и упрощению железнодорожных транспортных коридоров с учетом трансъевропейских коридоров и разработок ЭСКАТО, а также будут изучены существующие и перспективные грузовые и пассажирские потоки.

#### С. КОМБИНИРОВАННЫЕ ПЕРЕВОЗКИ

- 10. В рамках ОСЖД действует Соглашение об организационных и эксплуатационных аспектах комбинированных перевозок в сообщении Европа Азия (TRANS/WP.24/1997/2), которое вступило в силу 5 августа 1997 года.
- 11. В ходе двадцать пятой сессии Совещания министров ОСЖД это Соглашение подписали члены Совещания министров от: Республики Беларусь, Венгерской Республики, Китайской Народной Республики, Республики Молдова, Монголии, Республики Польша, Российской Федерации, Словацкой Республики, Республики Узбекистан, Украины и Эстонской Республики. Присоединились к Соглашению и стали его сторонами Республика Болгария, Кыргызская Республика и Латвийская Республика. В настоящее время в нем участвуют 14 сторон.
- 12. В ходе двадцать седьмой сессии Совещания министров ОСЖД (июнь 1999 года, Республика Казахстан) свое желание стать Стороной этого Соглашения высказала делегация Казахстана. Вопрос о присоединении к Соглашению Казахстана проходит межведомственное согласование.
- 13. В области комбинированных перевозок согласованы и изданы в виде памятки ОСЖД Р-201 "Рекомендации по составлению технологии работы пограничных станций при организации пропуска поездов комбинированного транспорта в международном сообшении".

### **D.** ВОПРОСЫ ОХРАНЫ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ В РАМКАХ ОСЖД

- 14. В области охраны окружающей среды от воздействия железнодорожного транспорта был разработан комплекс организационных мероприятий и технических решений по ликвидации экологических последствий аварийных ситуаций при перевозке опасных грузов, а также по совершенствованию оперативного контроля при их перевозке и временном хранении.
- 15. В марте 2000 года были приняты "Рекомендации по ликвидации экологических последствий аварий при перевозке опасных грузов", изданные в виде памятки ОСЖД Р-003, имеющей рекомендательный характер.

- 16. Задачи безопасной транспортировки опасных грузов и создания условий, обеспечивающих минимальный риск поражения людей и наименьшее загрязнение окружающей среды, были и остаются одним из основных приоритетов для специалистов-экологов железных дорог стран членов ОСЖД.
- 17. Проводились работы и обсуждены промежуточные результаты по следующим проблемам:
  - оценка шумового воздействия железнодорожного транспорта на окружающую среду;
  - электромагнитные излучения на железнодорожном транспорте.
- 18. В 1999 году в качестве одного из элементов этой работы была принята методика по проведению инвентаризации источников электромагнитных излучений.
- 19. В текущем году в ОСЖД начинается разработка новой темы, касающейся проблем ликвидации отходов, образующихся от деятельности железнодорожного транспорта.

# Е. СОВМЕСТНЫЙ ПРОЕКТ С ЭСКАТО ПО РАЗВИТИЮ КОНТЕЙНЕРНЫХ ПЕРЕВОЗОК МАРШРУТНЫМИ ПОЕЗДАМИ ОТ ПОРТОВ ТИХОГО ОКЕАНА ДО ЕВРОПЫ

- 20. В начале 1999 года был подписан "Меморандум о договоренности" между ОСЖД и ЭСКАТО. Основными областями сотрудничества являются:
  - координирование развития железнодорожной инфраструктуры вдоль сухопутных мостов Азия Европа;
  - развитие контейнерных перевозок маршрутными поездами между Европой и Азией;
  - разработка норм/требований для эффективного и конкурентоспособного международного железнодорожного транспорта.
- 21. В феврале 2000 года состоялось совещание группы экспертов ЭСКАТО на межправительственном уровне по развитию железнодорожных контейнерных перевозок

маршрутными поездами между Азией и Европой по Северному коридору Трансазиатской железной дороги с участием представителя ОСЖД.

- 22. В ходе рассмотрения вопроса о конкурентоспособности железнодорожных контейнерных перевозок в сравнении с морскими перевозками было отмечено, что, помимо стоимости перевозок, решающими факторами при выборе вида транспорта являются время транзита, а также уровень и качество услуг, предоставляемых клиентам.
- 23. Для целей обеспечения конкурентоспособности железные дороги должны разработать и предложить клиентам сквозные тарифы, перевозку от двери до двери, гарантировать время доставки и сохранность груза и предоставить клиентам всю требуемую информацию, связанную с перевозкой.
- 24. Задачами второго этапа проекта развития железнодорожных контейнерных перевозок (2000-2003 годы) являются подготовка и осуществление демонстрационного пропуска маршрутных контейнерных поездов по всем выбранным маршрутам.